

**GRUNO ET CHARDIN – ZNJ S.A.**  
**en abrégé « ZNJ »**

**Résultat de l'offre Non Prioritaire et de l'offre Prioritaire à prix ferme sur le  
Marché Libre**

*(Suite aux avis publiés à la Cote des 22.11.2005, 05.12.2005 et 08.12.2005)*

**RESULTAT/ADMISSION**

a) **Résultat de l'offre Non Prioritaire à prix ferme (centralisation par Euronext Brussels  
du 12/12/2005)**

Après centralisation des ordres reçus des membres du marché, Euronext Brussels fait connaître qu'elle a enregistré des ordres d'achat portant sur un total de **300.000** actions Gruno et Chardin - ZNJ, l'option de surallocation de maximum 50.000 actions nouvelles ayant été exercée.

Conformément aux indications données dans les avis des 22.11.2005, 05.12.2005 et 08.12.2005, Euronext Brussels a coté un cours de **5 €** et a procédé à la répartition des **175.000** actions Gruno et Chardin - ZNJ, l'option de surallocation de maximum 50.000 actions nouvelles ayant été exercée, offertes dans le cadre de l'offre Non Prioritaire à prix ferme, attribuant **100% de la quantité demandée**.

b) **Résultat de l'offre Prioritaire à prix ferme**

Il est précisé que dans le cadre de l'Offre Prioritaire, l'offre globale de 125.000 actions a été entièrement souscrite au moment de la clôture anticipée, le 07.12.2005 à 17h57.

**A dater du 16 décembre 2005**, les **1.096.416** actions existantes de la société Gruno et Chardin - ZNJ seront inscrites au Marché Libre d'Euronext Brussels. Les négociations interviendront sur le système NSC, simple fixing - groupe B4.

Code SVM: 3830.47  
Code ISIN: BE0003830479  
Code stock: ZNJ

**COTATION : dispositions particulières**

Le 16 décembre 2005, le cours de référence sera le prix de l'offre à prix ferme, soit **5 €**.

Le seuil de cotation est fixé à +/- 20% du cours de référence.

Dans l'hypothèse d'un déséquilibre du marché ne permettant pas de coter dans le seuil de 20% de variation, Euronext informera les intervenants de marché du nouvel horaire de cotation et procédera, **le même jour**, à deux nouvelles tentatives de 10% supplémentaires à intervalle de 15 minutes. Si le prix excède les seuils de cotation, Euronext fera connaître aux intervenants les modalités de poursuite des cotations.

**Euronext met à la disposition des opérateurs sans engagement de sa part en terme de contenu ou d'exhaustivité, les informations portées à sa connaissance sur les opérations financières relatives aux valeurs négociées sur le marché libre.**

Dès lors qu'aucun cours n'aura pu être coté, les dispositions particulières ci-dessus mentionnées resteront d'application dès le jour suivant.

Après la cotation d'un cours, la cotation s'effectuera dès le jour de bourse suivant selon les marges de variations habituelles.

**GRUNO ET CHARDIN – ZNJ n.v.**  
**afgekort « ZNJ »**

**Resultaat van het aanbod tegen vaste prijs (Niet-Voorkeurbod en Voorkeurbod op de Vrije Markt)**

*(In aansluiting op de berichten verschenen in de Koerslijst van 22.11.2005, 05.12.2005 en 08.12.2005)*

**RESULTAAT/OPNEMING**

a) **Resultaat van het Niet-Voorkeurbod tegen vaste prijs (centralisatie door Euronext Brussels op 12/12/2005)**

Na centralisatie van de orders ontvangen van de leden van de markt, deelt Euronext Brussels mede dat zij voor een totaal van **300.000** aandelen Gruno et Chardin - ZNJ aankooporders heeft ontvangen, de uitoefening van de overtoewijzingsoptie van maximum 50.000 nieuwe inbegrepen.

Overeenkomstig de bepalingen die in de berichten van 22.11.2005, 05.12.2005 en 08.12.2005 gepubliceerd werden, heeft Euronext Brussels een koers van **5 €** genoteerd en heeft zij de **175.000** aangeboden aandelen Gruno et Chardin – ZNJ, de uitoefening van de overtoewijzingsoptie van maximum 50.000 nieuwe inbegrepen, in het kader van het Niet-Voorkeurbod tegen vaste prijs toegekend a ratio van **100% van de gevraagde hoeveelheid**.

b) **Resultaat van het Voorkeurbod tegen vaste prijs**

Er wordt gemeld dat in het kader van het Voorkeurbod, op het ogenblik van de vervroegde afsluiting, het globale aanbod van 125.000 aandelen volledig werd ingeschreven op 07.12.2005 om 17U57.

**Vanaf 16 december 2005**, zullen de **1.096.416** bestaande aandelen van de vennootschap Gruno et Chardin - ZNJ op de Vrije Markt van Euronext Brussels worden ingeschreven. De verhandelingen zullen op het NSC systeem, enkele fixing-groep B4 gebeuren.

SRW code: 3830.47  
ISIN code: BE0003830479  
Stock code: ZNJ

**NOTERING : bijzondere bepalingen**

Op 16 december 2005, zal de referentiekopers gelijk zijn aan de prijs van het aanbod tegen vaste prijs : **5 €**.

De toegestane afwijking is bepaald op +/- 20% van de referentiekopers.

**Euronext met à la disposition des opérateurs sans engagement de sa part en terme de contenu ou d'exhaustivité, les informations portées à sa connaissance sur les opérations financières relatives aux valeurs négociées sur le marché libre.** 2

In geval van onevenwicht in de markt, waarbij een notering binnen de afwijking van 20% niet mogelijk is, zal Euronext de leden van de markt informeren over het nieuwe uur van notering en zal, **dezelfde dag**, tot twee nieuwe pogingen maken, elk naar een tijdbestek van 15 minuten. De afwijkingen worden telkens 10% van de overschreden afwijking. Euronext houdt de leden op de hoogte over de noteringsmodaliteiten voor het vervolgen van notering.

Indien er geen koers kan worden genoteerd, zullen de volgende dag deze zelfde bijzondere bepalingen van toepassing blijven.

Na notering van een eerste koers, zal de volgende beursdag de notering gebeuren op basis van de gewone afwijkingsmarges.

**GRUNO ET CHARDIN – ZNJ n.V.**  
**In abbreviated form « ZNJ »**

**Résult of the fixed-price offer (Non-Priority Offer and Priority Offer) on the Free Market**

*(Following the notices published in the Price List on 22.11.2005, 05.12.2005 and 08.12.2005)*

**RESULT/ADMISSION**

a) **Result of the Non-Priority fixed-price offer (centralization by Euronext Brussels on 12/12/2005)**

Following centralisation of the orders received from the members of the market, Euronext Brussels announces that it registered a total of purchase orders for **300,000** Gruno et Chardin – ZNJ shares, the over-allotment of a maximum of 50,000 new shares being exercised.

In accordance with the information mentioned in the notices dated 22.11.2005, 05.12.2005 and 08.12.2005, Euronext Brussels quoted a share price of **5 €** and proceeded with the allotment of the **175,000** Gruno et Chardin - ZNJ ordinary shares, the over-allotment of a maximum of 50,000 new shares being exercised, proposed into the fixed-price offer with a **rate of service of 100%**.

b) **Result of the Priority fixed-price offer**

It is indicated that, at the moment of the anticipated closing of the Priority offer, the 125,000 Gruno et Chardin - ZNJ offered shares have been wholly subscribed on 7 December 2005 at 5:57 p.m.

As from **16 December 2005**, the **1.096.416** Gruno et Chardin - ZNJ existing ordinary shares will be listed on the Free Market of Euronext Brussels. The trading will take place on the NSC system, single fixing-group B4.

SRW code: 3830.47  
ISIN code: BE0003830479  
Stock code: ZNJ

**LISTING: particular provisions**

On 16 December 2005, the reference price shall be the fixed-price offer of **5 €**.

**Euronext met à la disposition des opérateurs sans engagement de sa part en terme de contenu ou d'exhaustivité, les informations portées à sa connaissance sur les opérations financières relatives aux valeurs négociées sur le marché libre.** 3

The static threshold of quotation shall be set at +/- 20% of the reference price.

In case of an imbalance of the market that does not allow to quote within the thresholds of 20 %, Euronext shall inform the members of the market on the new schedule of quotation and shall proceed, **on the same day**, with two new attempts of 10% every 15 minutes. If the price exceeds the trading thresholds, Euronext will inform the participants about the mode of trading continuation.

If no price can be fixed, the particular provisions as mentioned here above shall remain applicable for the next day.

After quotation of a price, quotations shall comply with standard rules on thresholds.